

ANNO ACCADEMICO 2025 - 2026

Istruzioni per l'iscrizione ad Istituzioni Universitarie italiane accreditate, Accademie di Belle Arti e Conservatori per i seguenti corsi:

- Corsi di Laurea (3 anni)
- Corsi di Laurea Magistrale a ciclo unico (5 o 6 anni)
- Corsi di Laurea Magistrale non a ciclo unico (2 anni)
- Corsi di specializzazione, Corsi di Master Universitari di I° e di II° livello

Tutti i candidati dei Paesi membri dell'Unione Europea possono frequentare le Università italiane purché siano in possesso di un titolo di studio valido e superino gli esami di accesso (ove previsti) alla facoltà prescelta.

TITOLI DI STUDIO

I titoli di studio devono essere muniti del "Apostille" ai sensi della Convenzione dell'Aja del 5 ottobre 1961. L'Ufficio Consolare dell'Ambasciata d'Italia in Atene è competente per il rilascio della Dichiarazione di Valore, ove richiesta dall'Istituzione prescelta, solo per i titoli di studio afferenti all'ordinamento greco.

RICHIESTA DI EMISSIONE DELLA DICHIARAZIONE DI VALORE

I richiedenti devono presentare la domanda di iscrizione o di preiscrizione (nelle Facoltà in cui è previsto un esame di accesso) e la documentazione richiesta <u>direttamente</u> all'Università prescelta, in accordo con le istruzioni e le scadenze che ogni Università stabilisce autonomamente. Specifiche informazioni sono disponibili al seguente indirizzo web: <u>universitaly.it/studenti-stranieri</u> oppure presso i siti delle Università. Si attira l'attenzione sul fatto che i richiedenti non comunitari legalmente residenti in Grecia devono presentare domanda di preiscrizione tramite il portale <u>Universitaly</u>.

Alla luce delle <u>procedure per l'ingresso</u>, il <u>soggiorno</u>, <u>l'immatricolazione degli studenti internazionali e il relativo riconoscimento dei titoli, per i corsi della formazione superiore in Italia</u>, pubblicate dal MUR, che invitano (al punto 4) le Istituzioni della formazione superiore a **NON** richiedere la Dichiarazione di valore sui titoli di studio posseduti dagli studenti internazionali non richiedenti visto, <u>si esortano gli studenti interessati a proseguire gli studi in Italia a verificare con l'Istituzione prescelta la necessità di presentare la Dichiarazione di valore ai fini dell'iscrizione ai corsi di formazione superiore</u>.

La richiesta di emissione della Dichiarazione di valore può essere presentata:

- a) inviandola per posta all' Ambasciata d'Italia in Atene (Sekeri 2, 10674, Atene). Le spese di corriere sono a carico dell'interessato.
- b) di persona (previo appuntamento telefonico) presso i seguenti Uffici Consolari Onorari:
 - Salonicco (Consolato Onorario), K. Karamanli 47, tel. 2310 914050
 - Corfù (Consolato Onorario), Ethnikis Palaiokastritsas 60, Solari, tel. 2661045128
 - Patrasso (Consolato Onorario), P.P. Germanou 63, tel. 2610 620900
 - Iraklion (Vice Consolato Onorario), Zografou 13, tel. 2810 342561
 - Volos (Vice Consolato Onorario), Antonopoulou 45, tel. 24210 3013
 - Kavala (Vice Consolato Onorario), Tsarouchi 1, Paliò Tsifliki, tel. 25210 82049
 - Cefalonia (Agenzia Consolare Onoraria), Stavrou Metaxà 21, Argostoli, tel. 26710 26306
 - Igoumenitsa (Agenzia Consolare Onoraria), Grigoriou Lambraki 3, tel. 26650 27350
 - Chios– (Agenzia Consolare Onoraria), Patelida 18, tel. 22710 44600
 - Kalamata (Agenzia Consolare Onoraria), Capitan Croba 46, Messini, tel. 27220 25095
 - Paros –(Agenzia Consolare Onoraria), Vagia Kampos, tel. 22840 91404

DOCUMENTAZIONE RICHIESTA PER IL RILASCIO DELLA DICHIARAZIONE DI VALORE AI FINI DELL'ISCRIZIONE A CORSI DI STUDIO PER IL CONSEGUIMENTO DELLA:

- Laurea (3 anni)
- Laurea Magistrale a Ciclo Unico (5 o 6 anni)
 - 1. Fotocopia semplice (in bianco e nero) del Passaporto o della Carta d'Identità, in corso di validità (si ricorda che ai sensi della vigente normativa la validità delle carte d'identità elleniche è di 15 anni dalla data di emissione).
 - 2. Domanda (studenti comunitari: <u>Modello C</u>, studenti non comunitari: <u>Modello A</u>) <u>compilata in ogni parte in stampatello e in caratteri latini</u>.
 - 3. Copia conforme dell'Apolytirio originale (con votazione superiore al 10), <u>legalizzata con "Apostille"</u>.

Nota bene:

In caso di smarrimento dell'Apolytirio originale, l'interessato dovrà:

- produrre una certificazione giurata o una dichiarazione di smarrimento dell'originale (υπεύθυνη δήλωση) rilasciata dall'Autorità greca, <u>legalizzata con "Apostille"</u>;
- richiedere al Liceo o altro Istituto equipollente un Certificato sostitutivo di Licenza (*Apodeiktiko Apolyseos*), legalizzato con "Apostille".
- 4. <u>A discrezione del richiedente</u>, traduzione in italiano della copia conforme dell'Apolytirio/del Certificato sostitutivo di Licenza, da richiedersi presso gli enti indicati nell'<u>apposita sezione</u> del sito. NOTA BENE: le Istituzioni italiane della formazione superiore, nell'ambito della loro esclusiva competenza per la valutazione dei titoli stranieri ai fini dell'accesso ai loro corsi, potranno richiedere successivamente le traduzioni in italiano del titolo straniero.
- 5. Una fotocopia semplice (in bianco e nero) della copia conforme dell'Apolytirio e della traduzione, qualora il richiedente abbia scelto di effettuarla (vedi punto 4).
- 6. Originale o copia conforme di "Vevaiosi Symmetochis" che attesta la possibilità per il richiedente di partecipare alle selezioni per l'iscrizione alle Università elleniche per l'Anno Accademico in corso, <u>legalizzata con "Apostille"</u>.

- 7. Una fotocopia semplice (in bianco e nero) della "Vevaiosi Symmetochis".
- 8. È necessario presentare un certificato attestante che il titolo finale degli studi secondari "Apolytirio" è stato conseguito dopo almeno 12 anni di scolarità. Gli interessati si possono rivolgere all'Istituto Secondario frequentato o alla competente Direzione d'Istruzione di Secondo Grado per ottenerlo. Il documento originale dovrà essere legalizzato con "Apostille".
- 9. Il suddetto certificato deve essere accompagnato da una fotocopia completa, fronte e retro, in bianco e nero.
- 10. La dichiarazione di valore è rilasciata gratuitamente ai cittadini italiani residenti all'estero e agli stranieri solo se richiesta per accertati motivi di studio (allegare certificato di iscrizione o di preiscrizione a Università italiana) e per fini di previdenza e assistenza sociale.

NOTA BENE

- **Per la copia conforme dell'Apolytirio** gli interessati devono rivolgersi all'Istituto Secondario frequentato o alla competente Direzione d'Istruzione di Secondo Grado.
- Nome e cognome del richiedente devono essere riportati, sulla domanda e sulle eventuali traduzioni dei documenti, in caratteri latini esattamente come sono scritti sul passaporto o sulla carta d'identità.
- Se un richiedente possiede più cittadinanze, tra cui quella italiana, prevale quest'ultima.

DOCUMENTAZIONE RICHIESTA PER IL RILASCIO DELLA DICHIARAZIONE DI VALORE AI FINI DELL'ISCRIZIONE PER I SEGUENTI CORSI:

- Laurea Magistrale non a Ciclo Unico (2 anni)
- Corsi di Specializzazione, Corsi di Master Universitario di I° e di II° livello

Prima di richiedere il rilascio della Dichiarazione di Valore, si consiglia di verificare con l'Ente che valuterà la documentazione in Italia l'accettazione, quale documento sostitutivo della Dichiarazione di Valore, del "Supplemento al Diploma" o "Diploma Supplement" (Παράρτημα Διπλώματος), documento integrativo del titolo di studio conseguito, il cui scopo è di fornire dati volti a migliorare la trasparenza internazionale dei titoli e a consentirne un equo riconoscimento accademico e professionale. In questo modo, non sarà necessario procedere alla richiesta della Dichiarazione di Valore, con un notevole risparmio di tempo e risorse per il richiedente. Il Diploma Supplement è infatti rilasciato a titolo gratuito dall'Ente di istruzione che ha rilasciato il titolo di studio e, pur non garantendo in via automatica il riconoscimento del titolo suddetto, è accettato dalle Istituzioni italiane come documento sostitutivo della Dichiarazione di Valore, in quanto ricostruisce in modo analitico, preciso e trasparente tutto il percorso formativo che si è concluso con un determinato titolo di studio, permettendo una corretta valutazione del corso e del titolo di studio a cui si riferisce e facilitando le procedure di riconoscimento dei titoli accademici e professionali.

Ciò premesso, ove invece si rendesse necessaria la Dichiarazione di valore, la documentazione da produrre è la seguente:

1. Fotocopia semplice (in bianco e nero) del Passaporto o della Carta d'Identità, in corso di validità.

- 2. Domanda (studenti comunitari: <u>Modello C</u>, studenti non-comunitari: <u>Modello A</u>), <u>compilata in</u> ogni parte in stampatello e in caratteri latini.
- 3. È necessario presentare un certificato attestante che il titolo finale degli studi secondari "Apolytirio" è stato conseguito dopo almeno 12 anni di scolarità. Gli interessati si possono rivolgere all'Istituto Secondario frequentato o alla competente Direzione d'Istruzione di Secondo Grado per ottenerlo.
- 4. Il suddetto certificato deve essere accompagnato da una fotocopia completa, fronte e retro, in bianco e nero.
- 5. Copia conforme dell'Apolytirio.
- 6. Certificato di Ptychio in originale, legalizzato con Apostille.
- 7. Una fotocopia semplice (in bianco e nero) del Certificato di Ptychio.
- 8. Certificato di Votazione Analitica in originale, <u>legalizzato con "Apostille"</u>.
- 9. A discrezione del richiedente, traduzione in italiano del Certificato di Votazione Analitica, da richiedersi presso gli enti indicati nell'apposita sezione del sito. NOTA BENE: le Istituzioni italiane della formazione superiore, nell'ambito della loro esclusiva competenza per la valutazione dei titoli stranieri ai fini dell'accesso ai loro corsi, potranno richiedere successivamente le traduzioni in italiano del titolo straniero.
- 10. Una fotocopia semplice (in bianco e nero) del Certificato di Votazione Analitica e della traduzione, qualora il richiedente abbia scelto di effettuarla (vedi punto 9).
- 11. La dichiarazione di valore è rilasciata gratuitamente ai cittadini italiani residenti all'estero e agli stranieri solo se richiesta per accertati motivi di studio (allegare certificato di iscrizione o di preiscrizione a Università italiana) e per fini di previdenza e assistenza sociale.

NOTA BENE

- Le istruzioni sopraindicate sono da intendersi valide anche quando si richiede la Dichiarazione di valore di **Metaptychiako** o **Didaktoriko**. Per ulteriori chiarimenti, si rimanda al contatto con questa Cancelleria Consolare o con l'IIC (vedi **Contatti Utili**, pg. 4).
- **Per la copia conforme dell'Apolytirio** gli interessati devono rivolgersi all'Istituto Secondario frequentato o alla competente Direzione d'Istruzione di Secondo Grado. In caso di smarrimento dell'Apolytirio originale, vedi pg. 2.
- Il possessore di titolo di istruzione di III° grado (A.E.I., T.E.I., ecc.) deve produrre un Certificato di Ptychio ed un Certificato di Votazione Analitica. Sui documenti devono essere riportati i seguenti dati: la modalità di accesso, la data di giuramento, la durata degli studi, la scala di votazione, i voti dei singoli esami ed i crediti (ECTS).
- Nome e cognome del richiedente devono essere riportati, sulla domanda e sulle eventuali traduzioni dei documenti, in caratteri latini esattamente come sono scritti sul passaporto o sulla carta d'identità.
- Se un richiedente possiede più cittadinanze, tra cui quella italiana, prevale quest'ultima.

ULTERIORI INFORMAZIONI

- Per informazioni e chiarimenti relativi alla Circolare MUR e all'iscrizione presso Atenei italiani,
 l'Istituto Italiano di Cultura di Atene riceve il pubblico previo appuntamento (telefonico/via email).
- Le presenti istruzioni sono da intendersi valide anche in caso di richiesta di dichiarazione di valore ai fini professionali.

- L'Ufficio si impegna a garantire tempi minimi necessari di elaborazione delle richieste, che possono variare in base ai carichi di lavoro.
- L'Ufficio preposto si riserva di richiedere documentazione integrativa qualora necessaria.

CONTATTI UTILI

Invio della documentazione per posta: Ambasciata d'Italia in Atene, Sekeri 2, 10674, Atene

Cancelleria Consolare di Atene

Indirizzo: Patriarchou Ioakeim 38 - 10675 Atene

Telefono: +30 210 9538180 / 190 Sito web: https://ambatene.esteri.it E-mail: ambatene.consolare@esteri.it

Istituto Italiano di Cultura di Atene

Indirizzo: Patision 47 – 10433 Atene

Telefono: +30 210 5242646

Sito web: https://iicatene.esteri.it/iic_atene/it/

E-mail: studi.iicatene@esteri.it

Traduttori per i servizi consolari

Aggiornato al 30/04/2025